

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **47 (1929)**

Heft 9

PDF erstellt am: **26.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Bern
Samstag, 12. Januar
1929

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Samedi, 12 janvier
1929

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLVII. Jahrgang — XLVII^{me} année

Paraît journellement
dimanches et jours de fête exceptés

Monatsbeilage

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

Supplément mensuel

Rapports économiques et Statistique sociale

Supplemento mensile

Rapporti economici

N° 9

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes —
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis
einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — In-
sertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnement: Suisse: un an fr. 24.30, un semestre fr. 12.30, un trimestre
fr. 6.30, deux mois fr. 4.30, un mois fr. 2.30 — Etranger: Plus frais de
port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro
15 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts.
la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 9

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Fallites. — Concordats. — Fallimenti. —
Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Grossbritannien: Warenzeichengesetz 1928.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseeröffnungen — Ouvertures de faillites

(B. G. 231 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.)

(V. B. G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldenscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzubringen.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung auffälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzubringen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist an solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Inhaber von Pfandtiteln auf der Liegenschaft des Gemeinschuldners haben sie innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzubringen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizubringen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.C.S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés: l'autre de q. a., ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les porteurs de titres garantis par une hypothèque sur les biens du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich Konkursamt Unterstrass-Zürich (3242)

Gemeinschuldner: Hess, Ernst, Metalldrücker, wohnhaft gewesen Zürcherstrasse 8a, in Hönegg, dato Nordstrasse 128, in Zürich 6.

Datum der Konkurseröffnung: 3. Dezember 1928.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 21. Dezember 1928, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof zur «Krone», in Unterstrass-Zürich, Schaffhauserstr. 1. Eingabefrist: Bis 15. Januar 1929.

Kt. Bern Konkursamt Oberhaste in Meiringen (74)

Gemeinschuldnerin: Marty-Wittlin, Frieda, Papeterie, Meiringen.

Datum der Konkurseröffnung: 4. Januar 1929, vormittags 9 Uhr.

Summarisches Verfahren, welches durchgeführt wird, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren begehrt und für die Kosten hinreichend Vorschuss leistet.

Eingabefrist: Bis 8. Februar 1929.

Kt. Bern Konkursamt Thun (75)

Gemeinschuldner: Zimmermann, Ernst, Baugeschäft, Thun-Dürrenast.

Datum der Konkurseröffnung: 17. Dezember 1928.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 18. Januar 1929, nachmittags 2 Uhr, im Gasthof zum Bären in Thun.

Eingabefrist: Bis 12. Februar 1929.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (76)

Gemeinschuldner: Lustenberger, Christian, Holzhändler, Ruf-
enberg, Luzern, Teilhaber der Kollektivgesellschaft Firma Gebr. Lustenberger,
Holzhandlung, Luzern, und Mitbesitzer zur Hälfte mit seinem Bruder Franz
Josef Lustenberger an folgenden Grundstücken:

A. Liegenschaft «Wäldlihof», Grundstücke Nr. 1194, 1804, 1866, 1871,
1878; 1879, 1880, 1900, 1985, 1997 und 2002, sowie von der früheren Liegen-
schaft «Hinterwesemlin» Grundstück Nr. 1195.

B. Haus Nr. 632 c, Wesemlinwäldliweg 6, Grundstück Nr. 1640.

Datum der Konkurseröffnung: 6. Dezember 1928 infolge Konkurs-
betreibung.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 21. Januar 1929, nachmittags
3½ Uhr, im Rathaus am Kornmarkt, in Luzern.

Eingabefrist: Bis 11. Februar 1929.

Eingabefrist für Lasten und Dienstbarkeiten: Bis 31. Januar 1929.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (77)

Gemeinschuldner: Spreng, Josef, Verleger des Annoncenblattes
«Der Luzerner», Furrergasse 20, in Luzern.

Datum der Konkurseröffnung: 22. Dezember 1928 infolge Wechsel-
betreibung.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 21. Januar 1929, nachmittags
2½ Uhr, im Rathaus am Kornmarkt, in Luzern.

Eingabefrist: Bis 11. Februar 1929.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (101)

Gemeinschuldner: Bevilacqua, Aurelio Pietro, Bachletten-
strasse 1, Inhaber der Firma Aurelio Bevilacqua, Uebernahme von Aktiven und
Passiven der erloschenen Firma «C. Vischi & Co.», Hoch-, Tief- und Strassen-
bau, Allschwilerstrasse 63/65, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 17. Dezember 1928.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 24. Januar 1929, nachmit-
tags 3 Uhr, im Gerichtshaus, Baumleingasse 1 (Parterre), Zimmer Nr. 7.

Eingabefrist: Bis und mit 12. Februar 1929.

Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht bei-
wohnen und bis zum 24. Januar 1929, mittags 12 Uhr, nicht schriftliche
Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen
freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

Kt. Aargau Konkursamt Bremgarten (3353)

Gemeinschuldner: Moser, Albert, geb. 1889, a. Gemeindeschreiber,
von Besenbüren, in Hägglingen.

Datum der Konkurseröffnung: 10. Dezember 1928, infolge Konkurs-
betreibung.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 Sch. B. u. K. G.

Eingabefrist: Bis 20. Januar 1929.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (102/3)

Faillite: «Moulin Rouge», Société Anonyme, en liquidation, Avenue
du Mail 1, Plainpalais.

Date de l'ouverture de la faillite: 20 novembre 1928.

Première assemblée des créanciers: 22 janvier 1929, à 10 heures, Salle
des Assemblées de Faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 12 février 1929.

Faillite: Société Anonyme «Films d'Art et d'Histoire», Rue du
Rhône 88, Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 8 janvier 1929.

Première assemblée des créanciers: Vendredi 18 janvier 1929, à 10 heures,
Salle des Assemblées de Faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 12 février 1929.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 n. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Bülach (44)

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Hochuli & Christen,
Präzisions-Werkstätte, in Bülach.

Anfechtungsfrist des infolge nachträglicher Eingaben abgeänderten Kollokationsplanes (Lastenverzeichnis): Bis 19. Januar 1929.

Innert der gleichen Frist liegt das ergänzte Inventar den Gläubigern zur
Einsicht auf.

Ct. de Berne Office des faillites du district de Courtelary (78)

Failli: Burtscher, Oswald, entrepreneur, à Plagne.

Délai pour intenter action: 22 janvier 1929.

Kt. Schwyz Konkursamt Schwyz (104)

Gemeinschuldnerin: Firma Gebrüder Aufdermaur, Unternehmer
in Liq., Schwyz.

Anfechtungsfrist: Bis 22. Januar 1929.

Kt. Glarus Konkursamt des Kantons Glarus in Ennenda (79/80)
 Gemeinschuldner:
 1. Stähli, Rudolf, Bürstenfabrik, Müllbödi.
 2. Grob, A., Schiffstickererei, Mühlehorn.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: Bis 22. Januar 1929.

Kt. Solothurn Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach (83)
 Gemeinschuldner: Feuz, Albert, Maler, früher in Grenchen, nun in Bern-Bümpliz.
 Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (105)
 Gemeinschuldner: Pan A.-G., Basel.
 Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an.

Kt. St. Gallen Konkursamt Rorschach (82)
 Gemeinschuldner: Stärkle, Victor, Buchbinderei, Rorschach.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: Vom 16. bis 25. Januar 1929.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (83)
 Failli: Gerber, Frédéric, négociant en combustibles, La Borde, Lausanne.
 Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Vaud Office des faillites d'Aubonne (84)
 Failli: Fleury, Valentin, ci-devant à Berolle, actuellement en fuite et sans domicile ni résidence connus.
 Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (106/115)
 Faillies:
 1. Hostettler, C. et G., négociants, Place Kléberg, Genève.
 2. Succession régnée de Chaperon, Justin Stanislas, quand vivait, caféier, Rue Rousseau 16, Genève.
 Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

En ce qui concerne la faillite Chaperon, sont également déposés: l'inventaire, contenant la distraction d'objets de stricte nécessité et l'état des indications. Les recours et demandes de cession de droits doivent être déposés dans les 10 jours de cette publication.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation
 (B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Hottingen-Zürich (85)
 Gemeinschuldnerin: Holzagentur A.-G., Plattenstr. 86, in Zürich 7.
 Datum der Konkursöffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 14. Dezember 1928.
 Datum der Einstellung mit Verfügung des nämlichen Richters: 7. Januar 1929 mangels Aktiven.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 22. Januar 1929 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen hinreichenden Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final
 (B.-G. 263.) (L. P. 263.)

Stato di ripartizione e conto finale
 (L. E. 263.)

Kt. Aargau Konkursamt Lenzburg (86)
 Gemeinschuldner: Fankhäuser, Friedrich, Mechaniker und Schlosser, von Trub, in Ruppertswil wohnhaft gewesen.
 Anfechtungsfrist: Bis 22. Januar 1929.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Locarno (107)
 Fallimento n° 6/1927.
 Fallito: S. A. Pastificio D. Cavalli, in Liquidazione, Intragna.
 Data del deposito dello stato di riparto e conto finale: 15 gennaio 1929.
 Termine per le eventuali contestazioni: giorni dieci.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
 (B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern Konkursamt Biel (87)
 Gemeinschuldner: Corti, Charles, Joseph sel., geb. 1879, Architekt, von und in Biel.
 Datum des Schlusses: 8. Januar 1929.

Kt. Bern Konkursamt Büren a. A. (88)
 Gemeinschuldner: Rüefli & Cie, R., elektromechanische Werkstätte, Lengnau b. B.
 Datum der Schlussverfügung des Konkursrichters von Büren: 8. Januar 1929.

Ct. de Berne District de Delémont (108)
 Failli: Colomb, Anguste, entrepreneur, à Delémont.
 Date de la clôture: 27 décembre 1928.

Ct. de Fribourg Arrondissement de la Sarine, à Fribourg (89/90)
 Faillies:
 1. Conus, Louis, boulanger-pâtissier, à Fribourg.
 2. Gummy, Jules, transports, à Fribourg.
 Date de la clôture: 8 janvier 1929.

Kt. Aargau Konkursamt Zofingen (91)
 Gemeinschuldnerin: A. G. für Maschinen und Apparate der Taschentuchbranche Aarburg.
 Datum des Schlusses: 29. Dezember 1928.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de La Chaux-de-Fonds (92)
 Failli: Kohler, Pierre-François-Joseph, commis, domicilié à La Chaux-de-Fonds, Rue Numa Droz 39.
 Date du jugement prononçant la clôture de la faillite: 8 janvier 1929.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
 (B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. St. Gallen Konkursamt Rorschach (93)
 II. Steigerung

Gemeinschuldner: Müller, Karl, Eisstrickfabrik, Rorschach.
 Ganttag: Donnerstag, den 28. Februar 1929, nachmittags 4 Uhr.
 Gantlokal: Wirtschaft «Angehrn», Metzgerei, Rorschach.
 Anlage der Steigerungsbedingungen: 9. bis 19. Februar 1929.
 Grundpfand:

Parzelle Nr. 516: Wohnhaus Nr. 6 an der Wachsbleichstrasse in Rorschach, assek. unter Nr. 395 für Fr. 54,900; Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, messend 362 m².
 Schätzungssumme Fr. 48,000.
 Angebot an erster Steigerung: Fr. 41,000.
 Im übrigen Verweise auf Art. 257 bis 259 Sch. K. G. und Art. 71 ff. K. V. sowie Art. 130 ff. V. Z. G.

Kt. Wallis Konkursamt Brig in Naters (94)

Aus der Konkursmasse Gebr. Rebora, Unternehmer, Brig, bringt das Konkursamt Brig auf öffentliche Versteigerung am 13. Februar 1929, vormittags 10 Uhr, im Konkursbureau in Naters, in I. Gant, folgende Liegenschaft auf Gebiet der Gemeinde Brig:
 Im Rhonesand, Werkstatt, Art. 272, Fol. 8, Nr. 7/2 und Hof, Kat. Art. 272, Fol. 8, Nrn. 7/1 und 7/3, begrenzt ringsum von Gemeindegrenzen. (Inbegriffen ist sämtliches Mobiliar, Maschinen und Werkzeuge in dieser Anlage befindlich.)
 Schätzung Fr. 25,000.

Die Steigerungsbedingungen liegen seit dem 2. Februar 1929 auf dem oben genannten Amte zur Einsicht offen. (Art. 138, Nr. 3, Betr. Ges.)

Kt. Aargau Konkursamt Rheinfelden (95)

Liegenschaftssteigerung.

Im Konkurs über Sprenger-Abühl, Albert, geb. 1881, Kaufmann, Inhaber der Aluminiumwarenfabrik «Ergas», in Neu-Allschwil, mit Wohnsitz in Rheinfelden, bringt das Konkursamt Rheinfelden künftigen Donnerstag, den 31. Januar 1929, nachmittags 2 Uhr, im Gerichtssaale in Rheinfelden, die Liegenschaften an öffentliche Steigerung, und zwar:

Grundbuch Rheinfelden:

	Steuerschätzung:
Nr. 271, Pl. 36/1439: 51 m ² Hausplatz an der Futtergasse	Fr. 610.—
mit Wohnhaus Nr. 132, brandversichert um	> 13,500.—
Nr. 742, Pl. 13/1961: 16,16 Aren Acker auf Robersten	> 1,540.—
Nr. 743: Pl. 21/2605: 30,26 Aren Acker auf Neuland	> 1,178.—
Nr. 949, Pl. 13/1959: 6,27 Aren Acker auf Robersten	> 560.—
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 41,000.	
Es findet nur eine Steigerung statt.	

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 15. bis 25. Januar 1929 auf dem Bureau des Konkursamtes zur Einsichtnahme auf.

Vor dem Zuschlag sind an das Konkursamt Fr. 300 auf Rechnung Verwertungskosten und Grundbuchgebühren zu bezahlen.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
 (B.-G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
 (L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt wären.

Die Gläubigerversammlung ist auf den untere hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Thurgau Konkurskreis Weinfelden (96)

Schuldner: Schmid, Konrad, Konfektions- und Messgeschäft, Weinfelden.

Datum der Stundungsbewilligung: 4. Januar 1929.
 Sachwalter: J. Nater, Friedenrichter, Weinfelden.
 Eingabefrist: Bis 31. Januar 1929.
 Gläubigerversammlung: 18. Februar 1929, nachmittags 3 Uhr, im Rathaus Weinfelden.
 Frist zur Einsicht der Akten: Vom 8. Februar 1929 an auf dem Bureau des Sachwalters.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
 (B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Kt. Bern Konkurskreis Bern-Stadt (97)

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten II von Bern vom 8. Januar 1929 ist die Arenson, Hermann, von Zürich, Inhaber der Einzelfirma Kaufhaus Louvre, H. Arenson, in Bern, bewilligte Nachlassstundung von 2 Monaten um weitere 2 Monate, das heisst bis zum 30. März 1929, verlängert worden. Eine Erstreckung der Eingabefrist findet nicht statt.

Dagegen wird die auf den 25. Januar 1929 einberufene Gläubigerversammlung verschoben und findet nunmehr statt Freitag, den 22. Februar 1929, vormittags 10½ Uhr, im grossen Saal im I. Stock des Café Schmiedstube in Bern, Eingang Zeughausgasse Nr. 7.

Die Akten liegen während 10 Tagen vor der Versammlung im Bureau des Sachwalters zur Einsicht der Beteiligten auf.
 Bern, den 8. Januar 1929.

Der Sachwalter: Wehrli, Notar, Bahnhofplatz 3, Bern.

Kt. Aargau Bezirksgericht Aarau (109)

Die dem Frey, Gottlieb, Bautechniker, in Aarau, am 24. Oktober 1928 erstmals bewilligte Nachlassstundung wird um weitere 2 Monate, d. h. bis 9. März 1929, verlängert.

Verhandlung über den Nachlassvertrag
(B. G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern *Richteramt II von Bern* (98)
Schuldnerin: Firma Gerber & Ubersax, Eisenhandlung, Monbijoustrasse 10, in Bern.
Datum der Verhandlung: Donnerstag, den 31. Januar 1929, vormittags 8 1/2 Uhr, vor Richteramt II Bern, Zimmer Nr. 39, im Amthause.

Kt. Bern *Gerichtspräsident von Fraubrunnen* (110)
Schuldner: Hänggeli, Arnold, Maschinenbauwerkstätte und Vertrieb landwirtschaftlicher Maschinen, Münchenbuchsee.
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Dienstag, den 29. Januar 1929, vormittags 10 Uhr, vor dem Gerichtspräsidenten von Fraubrunnen, Zimmer 2, im Amthaus Fraubrunnen, in Fraubrunnen.
Fraubrunnen, den 10. Januar 1929. Der Gerichtspräsident: Mühlemann.

Kt. Luzern *Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt* (111)
Schuldnerin: Firma Christen & Cie., Baugeschäft, Grendelstrasse 8, Luzern.
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Dienstag, den 15. Januar 1929, nachmittags 4 1/2 Uhr, im Sitzungssaal des Amtsgerichtes Luzern-Stadt, Zürichstrasse 6, Luzern.
Luzern, den 5. Januar 1929.
Der Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt, als erstinstanzliche Nachlassbehörde: J. Kurzmeyer.

Bestätigung des Nachlassvertrages
(B. G. 308.)

Homologation du concordat et révocation de faillite
(L. P. 308.)

Omologazione del concordato
(L. E. art. 808)

Kt. Schaffhausen *Bezirksgericht Schaffhausen* (99)
Dem von Dörfler-Niffenegger, Max, Modehaus, Vordergasse, in Schaffhausen, vorgelegte Nachlassvertrag, nach welchem er seinen Gläubigern per Saldo der diesen zustehenden Forderungen 20 % des Forderungsbetrages ansichten will, zahlbar mit eingetretener Rechtskraft des Nachlassvertrages, ist durch Entscheid des Bezirksgerichts als Nachlassbehörde am 27. Dezember 1928 die Bestätigung erteilt worden. Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.
Schaffhausen, den 8. Januar 1929.
Die Kanzlei des Bezirksgerichts: Dr. Robert Joos.

Kt. Aargau *Bezirksgericht Aarau* (112)
Den von Exhenry, E., Kaufmann, Pappeterie, in Aarau, mit seinen Gläubigern auf der Basis von 20 % abgeschlossenen Nachlassvertrag, zahlbar innerhalb 4 Monaten nach rechtskräftiger gerichtlicher Genehmigung, hat das Bezirksgericht Aarau unterm 9. Januar 1929, bestätigt. Der Entscheid ist rechtskräftig.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Locarno* (100)
Omologazione di concordato e revoca di fallimento
Con decreto 18 dicembre 1928 della Pretura di Locarno, venne omologato il concordato proposto dal Pedaldi, Florindo, in Gordola, e venne di conseguenza decretata la revoca del suo fallimento, pronunciato con decreto 24 marzo 1928.
Locarno, li 8 gennaio 1929.
Ufficio fallimenti del circondario di Locarno:
J. Turri, Off.

Ct. de Vaud *District de Rolle* (113)
Dans son audience du 7 janvier 1929, le président du Tribunal de Rolle a homologué le concordat conclu entre Brändli, François, maréchal, à Rolle et ses créanciers chirographaires.
Rolle, le 9 janvier 1929. Le commissaire au sursis: H. Duport, préposé.

Verschiedenes — Divers

Ct. de Genève *Office des Poursuites du Canton de Genève* (114)
Poursuite n° 38575.
Commation de faillite à Dupon, Emmanuel, précédemment Rue Voltaire n° 19, actuellement sans domicile ni résidence connus.
M^r Schiffmann, Rue de Lyon n° 19, représenté par M^r A. Lnthli, Rue de la Tour-Maitresse n° 2, requiert paiement de fr. 171.40, avec intérêt au 6 % du 7 novembre 1928 montant d'un compte de marchandises livrées, plus fr. 4.—, coût de deux précédents commandements de payer.
Frais du commandement de payer et de la commation de faillite: fr. 35.60, non compris le coût de la présente publication.
N'ayant pas obtempéré au commandement de payer à vous notifié le 7 novembre 1928, vous êtes menacé de la faillite.
Si la créance ci-dessus et les frais de la poursuite ne sont pas payés dans les vingt jours de la notification du présent acte, le créancier aura le droit de requérir contre vous la faillite.
Si vous estimez n'être pas sujet à la poursuite par voie de faillite, vous pouvez, dans les dix jours, à teneur de l'art. 17 de la loi sur la poursuite, porter plainte à l'autorité de surveillance.
Vous avez d'ailleurs la faculté de solliciter de l'autorité compétente l'octroi d'un sursis concordataire.
Genève, le 10 janvier 1929. Pour l'Office des Poursuites: Charles Goy.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna
Bureau de Courtoirary

1928. 22 décembre/1929. 7 janvier. *Fabrique d'horlogerie Minerva, Robert frères, Société anonyme (Minerva Watch Co. Limited, Robert Brothers)*, fabrication et commerce d'horlogerie à Villeret (F. o. s. du c. du 4 février 1928, n°29, page 223). Iwan Robert et Lucie Failletaz-L'Epée ayant démissionné, ont cessé de faire partie du conseil d'administration. Dans son assemblée du 21 décembre 1928, la société a nommé administrateurs en leurs lieu et place, Paul-Arnold Schmid originaire de Mumliswil (Soleure), négociant, à Villeret, et Georges René Umiker fils, de Thalheim (Argovie), industriel, à Villeret, ce dernier avec pouvoirs de représenter valablement la société par sa signature individuelle. Max-Georges Umiker père, inscrit jusque là en qualité de directeur-général, a été nommé membre du conseil d'administration avec pouvoirs d'engager la société par sa signature individuelle. La signature conférée en son temps à Iwan Robert est radiée.

Horlogerie. — 7 janvier. La société en nom collectif Mathey & Perrin, successeurs de Mathey frères et Cie., fabrication d'horlogerie à Trameland-dessus (F. o. s. dn c. du 1^{er} février 1907, n°27, page 181), est dissoute ensuite du décès de l'associé Oscar Mathey. Cette raison est radiée, sa liquidation étant terminée.

7 janvier. *Publicitas, Société anonyme suisse de publicité, Haasenstein & Vogler (Publicitas, Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft, Haasenstein & Vogler) (Publicitas, Società anonima di pubblicità, Haasenstein & Vogler)*, société anonyme établie à Genève, avec succursale à St. Imier, (F. o. s. du c. du 28 juillet 1927, n° 174, page 1384). Dr. Frédéric Trüssel, avocat, de Sumiswald (Berne), à Berne, et Charles Burger-Kehl, industriel, de et à Zurich, ont été nommés membres du conseil d'administration. Les administrateurs signent collectivement à deux d'entre eux ou l'un d'eux avec une autre personne désignée à cet effet. L'administrateur Ferdinand Reber, délégué, décédé, et l'administrateur Alfred Mottier, délégué, démissionnaire, sont radiés et leurs pouvoirs sont éteints. Dans sa séance du 14 mai 1928, le conseil d'administration a décidé la suppression des titres d'administrateurs-délégués et de directeurs-généraux et a nommé: 1. en qualité de directeurs: l'administrateur Henry George (jusqu'ici délégué); Jacques Lamunière, de et à Genève, William Moretti, de Genève, à Cologne, et Charles Patru, inscrit comme inspecteur des succursales de la Suisse romande, et 2. en qualité de sous-directeur: Guillaume Marti, de Sumiswald (Berne), à Genève, lesquels signeront collectivement à deux d'entre eux ou l'un d'eux avec une autre personne qualifiée à cet effet. En outre, la procuration collective qui avait été conférée à William George est modifiée en ce sens que ce dernier ne signera dorénavant qu'avec un autre fondé de pouvoirs.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Grossbritannien — Wareneichengesetz 1928

Gestützt auf Abschnitt 2 des Wareneichengesetzes 1928¹⁾ hat die britische Regierung dem Parlament im November vorigen Jahres Entwürfe zu zwei Ratsverordnungen (Orders-in-Council) vorgelegt, wonach auf verschiedenen Einfuhrwaren die Herkunftsangabe verlangt werden soll. Nachdem gegen diese Vorlagen keine Einsprache erfolgt ist, sind die Verordnungen am 21. Dezember erlassen worden und sollen nach Ablauf einer Frist von 3 bis 6 Monaten in Kraft treten.

Die erste Verordnung, «The Merchandise Marks (Imported Goods) No. 4 Order, 1928» bestimmt, dass folgende Waren mit der Herkunftsangabe versehen sein sollen:

1. Messerschmiedwaren, nämlich Messer, Scheeren, Rasiermesser, Sicherheitsrasierklingen, Vorlegeabeln; Messerschärfer, ganz oder teilweise aus Stahl hergestellt;
2. Kugel- und Rollenlager (ball and roller bearings);
3. Sicherheitslampen und Teile davon;
4. Chirurgische, medizinische, zahnärztliche und tierärztliche Instrumente und Bedarfsgegenstände, aseptisches Spital- und zahnärztliches Mobiliar sowie zahnärztliche Bedarfsmaterialien;
5. Felgen (rims) für Motor- und andere Fahrräder, Fahrradteile;
6. Pumpen, ausgenommen Sprengmaschinen für Landwirtschaft und Garten, Handspritzen, Fahrradreifepumpen, Spritzen zum Schmieren von Motorfahrzeugen, Pumpen oder Spritzen für chirurgische Zwecke, kleine Handpumpen für wissenschaftliche, Laboratoriums- oder Unterrichtszwecke, Spielzeugpumpen;
7. Tabakpfeifen aus Bruyèreholz;
8. Kohlenpapier;
9. Baumwollwatte (ausgenommen geleimte Watte), Gazgewebe, hygienische Binden (sanitary towels);
10. Reisekoffer und -Taschen, Diplomatenmappen (attaché cases), Phantasietaschen usw.

Diese Verordnung wird am 21. März 1929 in Kraft treten, ausgenommen soweit es die Waren unter Ziffern 1, 2 und 10 betrifft. Mit Bezug auf diese Waren wird sie am 21. Juni 1929 Wirksamkeit erlangen.

Alle Waren der erwähnten Kategorien müssen die Herkunftsangabe zur Zeit des Verkaufs und der Ausstellung zum Verkauf tragen; die Waren unter Ziffern 1, 2 und 9 auch bereits zur Zeit der Einfuhr.

Die zweite Verordnung, «The Merchandise Marks (Imported Goods) No. 5 Order, 1928» sieht die Herkunftsangabe für folgende Waren vor:

1. Korinthen, Sultaninen und Rosinen;
2. Eier in der Schale;
3. Getrocknete Eier;
4. Haferprodukte.

Die vorstehend aufgeführten Waren müssen die Herkunftsangabe sowohl zur Zeit der Einfuhr als zur Zeit des Verkaufs und der Ausstellung zum Verkauf tragen.

Die Daten für die Inkraftsetzung sind, wie folgt, festgesetzt:

1. Korinthen, Sultaninen und Rosinen müssen bei der Einfuhr vom 21. April 1929 an, beim Verkauf und der Ausstellung zum Verkauf vom 21. Juni 1929 an markiert sein;
2. Eier in der Schale müssen vom 21. April 1929 an markiert sein;
3. Getrocknete Eier müssen vom 21. März 1929 an markiert sein;
4. Haferprodukte müssen bei der Einfuhr vom 21. April 1929 an, beim Verkauf und der Ausstellung zum Verkauf vom 21. Juni 1929 an markiert sein.

¹⁾ Siehe den Bericht der Handelsabteilung der schweizerischen Gesandtschaft in London in Nr. 2 der «Mitteilungen und Dokumente» vom 14. Januar 1927.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS Société Anonyme Suisse de Publicité

Industrie-Siedlungen

Industrie-Gemeinde der Ostschweiz, S. B. E. Station, mit vielen prima Arbeitskräften der Textil- und Metall-Branche...

Oeffentliches Inventar • Rechnungsruf

Erblasser: Chr. Hermann Leuenberger, Schneidemeister und Negotiant in Kallnach. Eingaben bis und mit 16. Februar 1929 an das Rechnungsamt Aarberg.



Handels- und Rechts-Auskünfte

Renseignements commerciaux et juridiques

Arrau: W. Frey, Not. u. Ink. - Strnemann & Sandmeter, Adv. Not. u. Ink. - Treuh. & Revisions-A. G. Altodor: Dr. F. Schmid, Adv. Basel: Bichet & Cie., Falknerstrasse 4. Dr. E. Gerolds, Frelestr. - Inkap, Inkasso & Kapital A.-G., Gerbergrässlein 26. Bellinzona: Rag. Bonzanigo, P., Inkasso, Ausk. Bern: Auskunftei Schweizer, Ryffli, 4. Tel. B. 4636. A. Bauer & Co., Ausk. Ink. Bichet & Cie., Bubenbergplatz 8. A. Bazzoli, Advokatur- u. Ink.-Bureau, Bundespl. 4. Biel: Dr. O. Häberli, Advok. M. Romang, Not. u. Ink. Ed. Wenger, Not. u. Ink. Genf: Bichet & Cie., Rue de la Croix d'Or 3. G. Coggiasso-Grandjean, ex-princ. clerc d'avocat contentieux, agent d'aff. Ch. Cosander, huissier. John Grobel, agent d'aff. Me. L. Willemin, avocat, Ceard 11, Adv., Ink. Glarus: J. Schittler, Adv. Lausanne: Bichet & Cie., Place St-François 5. L. A. Diserens, Ancienne agence Ecoffey S. A., Rue de Bourg 29. Lugano: Dr. Meyerhans & Dr. Pozzi, Handelss., Not. Olten: Kottiker & Grob, Auskunftei & Rechtsbüro. Eug. Naef, Treuhand-Notariat, Tel. 4.34. Reinach: M. Suter, Notar. St. Gallen: M. Baumann, R'b. E. Forster, R'büro u. Ink. Zug: Gustav Wyss, Inf., Ink. Zürich: Dr. Abt, Rechtsanw., Löwenstr. 51 (Sein. 78.04). Bachold & Wunderli, Schw. Infb., Schweizerg. 12. Bichet & Cie., Börsenstrasse 18.



FIERA SVIZZERA BASILEA DAL 13 AL 23 APRILE 1929

La partecipazione alla Fiera Svizzera costituisce una propaganda razionale ed efficace per i buoni prodotti svizzeri

ULTIMO TERMINE 15 GENNAIO



Oeffentliches Inventar • Rechnungsruf

Erblasserin: Herrmann-Aegerter Ida, gew. Wittin zur Sonne in Bäruu zu Langnau. Eingaben bis 16. Februar 1929 an das Registrarsamt Signau in Langnau.

Der Beauftragte: P. Egger, Notar, Langnau i. E.

Lagerhaus oder Fabrikräume

von 1600 m² Grundfläche mit Verladerrampe und Geleiseanschluss in Vorort Berus zu verkaufen. Das Objekt eignet sich speziell zum Lagern eines jeden Produktes, wie Futtermittel, Kohlen, Gemüse etc., sowie auch zur Herstellung von andern Produkten. Bureau und Kesselhaus mit Dampfkessel von 43 m² Heizfläche ebenfalls vorhanden.

Offerten unter Chiffre O 10569 Y an Publicitas Bern.

Schweizerische Bundesbahnen — Chemins de fer fédéraux — Strade ferrate federali

Rückzahlung von Obligationen des Anleihens Franco-Suisse von 1868 Remboursement d'obligations de l'emprunt Franco-Suisse de 1868 Rimborsamento di obbligazioni del prestito Franco-Suisse del 1868

Gemäss Amortisationsplan und zufolge vorschrittswisiger Auslösung werden am 10. März 1929 folgende 472 Obligationen des Anleihens Franco-Suisse von 1868 zu Fr. 550, abzüglich Stempelsteuer, zurückbezahlt:

Table with 4 columns: Number, Franc amount, Swiss Franc amount, and other details. It lists 472 entries of bonds to be repaid.

Mit dem 10. März 1929 hört die Verzinsung dieser Titel auf. Von frühern Auslosungen sind noch folgende Obligationen ausstehend: Rückzahlbar auf 10. März 1924: Nr. 2758, 7552. Rückzahlbar auf 10. März 1925: Nr. 7563. Rückzahlbar auf 10. März 1928: Nr. 7592, 14620. Bern, den 4. Januar 1929. Generaldirektion der S.B.B.

Berner Handelsbank

Bundesgasse 14 Bundesgasse 14

Die Herren Aktionäre werden hiermit eingeladen zur Ordentlichen Generalversammlung auf Donnerstag den 31. Januar 1929, vormittags 11 1/2 Uhr, im Bankgebäude.

TRAKTANDEN: 1. Jahresbericht und Rechnung pro 1928: a) Abnahme und Beschlussfassung über Genehmigung; b) Decharge-Erteilung an die Verwaltungsrat. 2. Beschlussfassung über die Verwendung des Ergebnisses. 3. Wahlen: a) Verwaltungsrat; b) Kontrollstelle. Die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung liegen vom 15. Januar 1929 an auf dem Bureau der Direktion zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. Die Stimmrechtsausweise für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder gegen genütigen Ausweis über den Besitz derselben bis zum 28. Januar 1929 während den Geschäftsstunden bezogen werden: in Bern: bei der Bank selbst; (261 Y) *107 in Zürich: bei der Aktiengesellschaft Leu & Co., ferner bei sämtlichen Sätzen des Schweiz. Bankvereins, wo auch der gedruckte Jahresbericht pro 1928 erhältlich ist. Bern, den 10. Januar 1929. Namens des Verwaltungsrates der Berner Handelsbank Der Vize-Präsident: Der Sekretär: O. Leibundgut. Fr. Christen, Direktor.